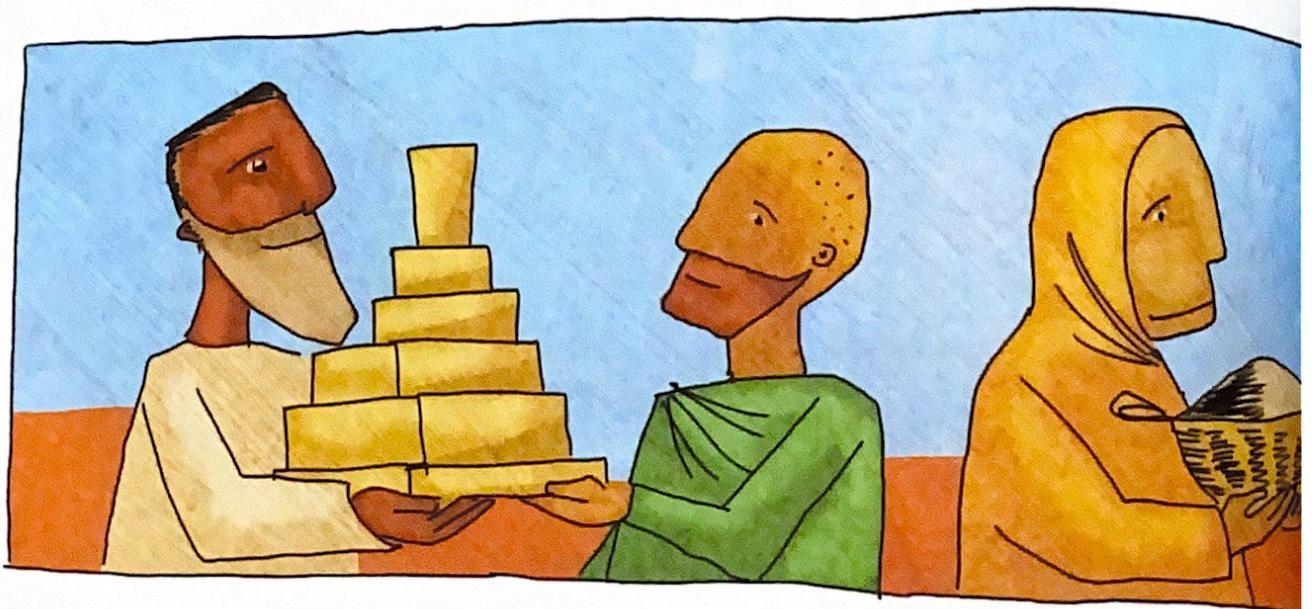




Uma gigantesca escadaria para o céu

A torre de Babel, de Gênesis 11

NOÉ E SUA FAMÍLIA viveram em uma terra e seus filhos tiveram filhos, e estes filhos tiveram mais filhos, e estes filhos tiveram ainda mais — Bem, observem o desenho — até que o mundo estivesse cheio de pessoas outra vez.

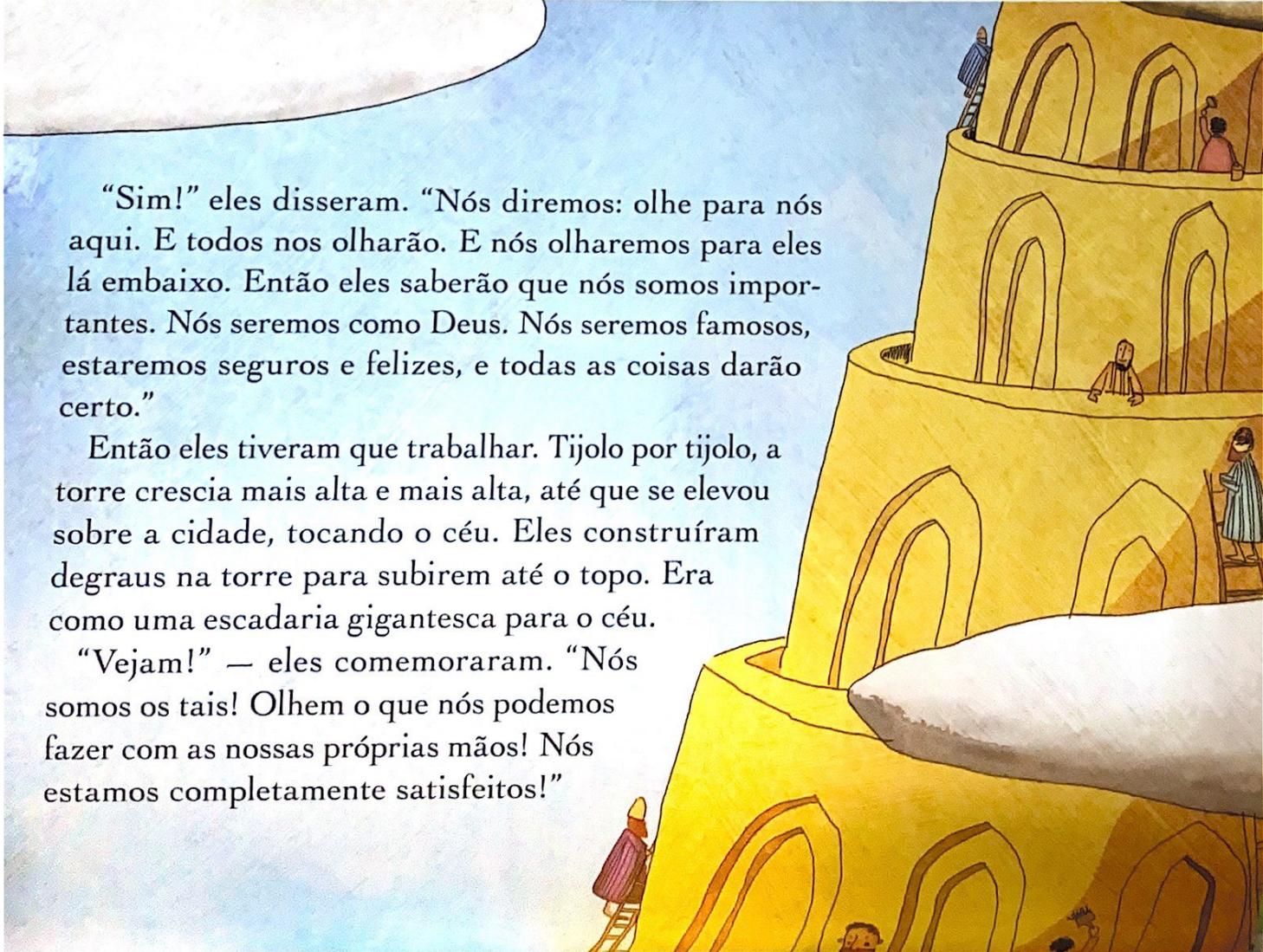




Naquela época, todos falavam exatamente a mesma língua. Assim, você não precisaria aprender inglês ou japonês, ou qualquer outra língua porque você poderia dizer “alô” para alguém e eles saberiam o que você quis dizer.

Um dia, todos estavam conversando e tiveram uma idéia: “Vamos construir uma bonita cidade para morarmos! Poderá ser nossa casa. E nós estaremos salvos para sempre e sempre!” Então eles tiveram outra idéia: “E vamos construir uma torre bem alta para alcançar o céu!”



The illustration depicts the Tower of Babel as a massive, multi-tiered structure made of yellowish-brown stone or brick. Each tier features several arched openings. Small figures of people are scattered across the different levels, some standing on the edges, others on ladders, suggesting active construction. The tower rises steeply against a clear blue sky. In the foreground, a large, white, rounded object, possibly a piece of stone or a cloud, is partially visible. The overall style is simple and illustrative, typical of a children's book.

“Sim!” eles disseram. “Nós diremos: olhe para nós aqui. E todos nos olharão. E nós olharemos para eles lá embaixo. Então eles saberão que nós somos importantes. Nós seremos como Deus. Nós seremos famosos, estaremos seguros e felizes, e todas as coisas darão certo.”

Então eles tiveram que trabalhar. Tijolo por tijolo, a torre crescia mais alta e mais alta, até que se elevou sobre a cidade, tocando o céu. Eles construíram degraus na torre para subirem até o topo. Era como uma escadaria gigantesca para o céu.

“Vejam!” — eles comemoraram. “Nós somos os tais! Olhem o que nós podemos fazer com as nossas próprias mãos! Nós estamos completamente satisfeitos!”

Mas Deus não estava satisfeito com eles. Deus podia ver o que eles estavam fazendo. Eles estavam tentando viver sem Ele, mas Deus sabia que isto não os faria felizes, nem os deixaria salvos, nem nada. Se eles continuassem como estavam, só iriam se destruir. E Deus os amava muito para deixar que isto acontecesse. Então Deus interrompeu o plano deles.





Em uma manhã, Eles foram trabalhar como sempre, mas alguma coisa estava diferente suas palavras eram todas novas e engraçadas.

Vejam vocês, Deus tinha dado a cada pessoa uma língua completamente diferente! De repente ninguém entendia nada mais o que o outro estava dizendo.

Alguém diria: “Como você faz isso?” E outra pessoa pensaria que ele teria dito: “Como você é feio!” Isto não era engraçado. Você poderia estar dizendo algo bom como: “Que manhã agradável!”, mas você se surpreenderia porque eles pensariam que você tivesse dito: “Cale a boca, você é chato!” (Você não pode dizer nem mesmo “Pardon?” para checar se ouviria certo porque ninguém entenderia esta palavra também.)

Não foi fácil trabalharem juntos depois disso, como vocês podem imaginar.

As pessoas estavam sempre disputando e lutando, entrando em terríveis confusões e tornando-se irritadas e irritantes, até que finalmente eles estavam todos tão rabugentos para continuarem a construção que logo tiveram que parar.





Depois disso, as pessoas se espalharam por todo o mundo (Desta forma que nós acabamos tendo tantas línguas diferentes hoje em dia.)

Vejam vocês, Deus sabia que, embora um lugar tão alto eles pudessem alcançar, por mais que tentassem, as pessoas nunca conseguiriam chegar ao céu por elas mesmas. As pessoas não precisavam de escadarias; precisavam de um Salvador. Porque o caminho para chegar ao céu não era por uma escadaria; mas por meio de uma Pessoa.

As pessoas nunca poderiam alcançar o céu, mas o céu teria que vir até eles.

E um dia viria.



